

KIRKMAN • OTTLEY • CRABTREE

TM



image

10 MARÇO/2004

INVENCÍVEL



IMAGECOMICS.COM



01011

7 098



image COMICS & VERTIGEM APRESENTAM:

INVENCÍVEL

ROBERT KIRKMAN
CRIAÇÃO E ROTEIRO

RYAN OTTLEY
DESENHO E ARTE-FINAL

**TRADUÇÃO POR
ARTUR
PESCUIMO
TAVARES**

**CAPA POR
CORINTHAL J. WALKER
E BILL CRABTREE**

BILL CRABTREE
CORES

**TRANSCRIÇÃO E
LETRAS POR
VON
DEWS!**

**INVENCÍVEL FOI CRIADO POR
ROBERT KIRKMAN
E CORY WALKER**

Transcrito do encadenado da HQM Editora, Invencível volume 3 - "Perfeitos Estranhos"
Se gostou ajude a indústria e compre o original - Von DEWS!



FOR IMAGE COMICS:

JIM VALENTINO
PUBLISHER

ERIC STEPHENSON
DIRECTOR OF MARKETING

ALLEN HUI
WEB DEVELOPER

CINDIE ESPINOZA
ACCOUNTING ASSISTANT

BRENT BRAUN
DIRECTOR OF PRODUCTION

TIM HEGARTY
BOOK TRADE COORDINATOR

BRETT EVANS
ART DIRECTOR

TRACI HALE
CONTROLLER/FOREIGN LICENSING

JON MALIN
PRODUCTION ASSISTANT



WWW.IMAGECOMICS.COM

INVINCIBLE VOL. I #10. MARCH 2004. FIRST PRINTING. An Image Comics Group title published by Image Comics 1071 N. Batavia St. Ste A, Orange, CA 92867. Image and its logos are © and © 2004 Image Comics, Inc. All rights reserved. INVINCIBLE is ™ and © Robert Kirkman and Cory Walker, 2004. All rights reserved. Any similarities to persons living or dead is purely coincidental. With the exception of artwork used for review purposes, none of the contents of this publication may be reprinted without the permission of Robert Kirkman and Cory Walker. Publisher and creators assume no responsibility for unsolicited materials. Printed in Korea.

PRINTED IN KOREA



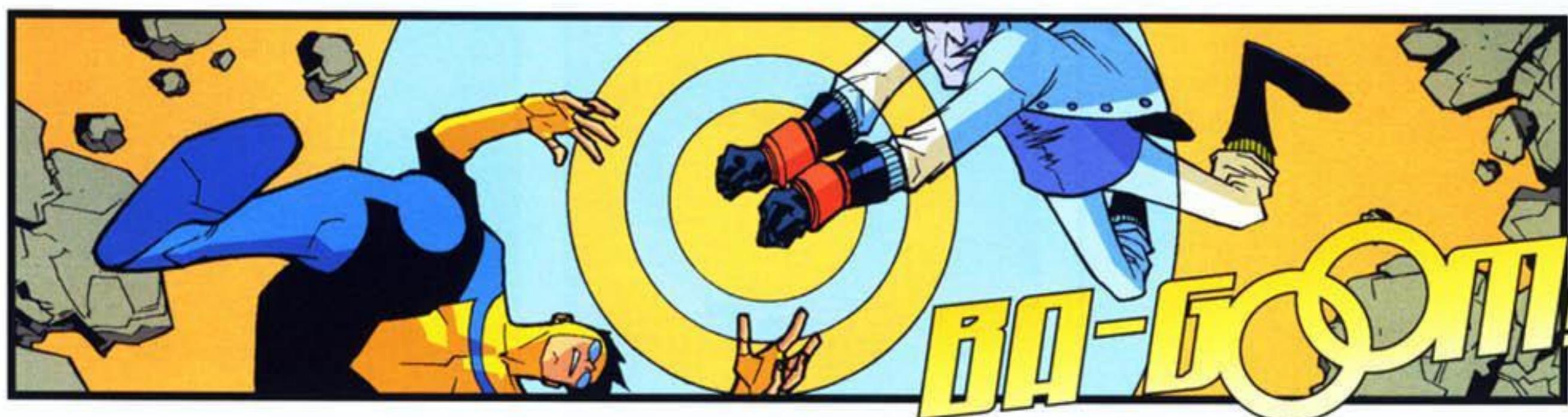
PENSOU QUE PODIA ME
DETER? ESTÁ LUTANDO
CONTRA O DOUTOR
SISMICO, GAROTO!

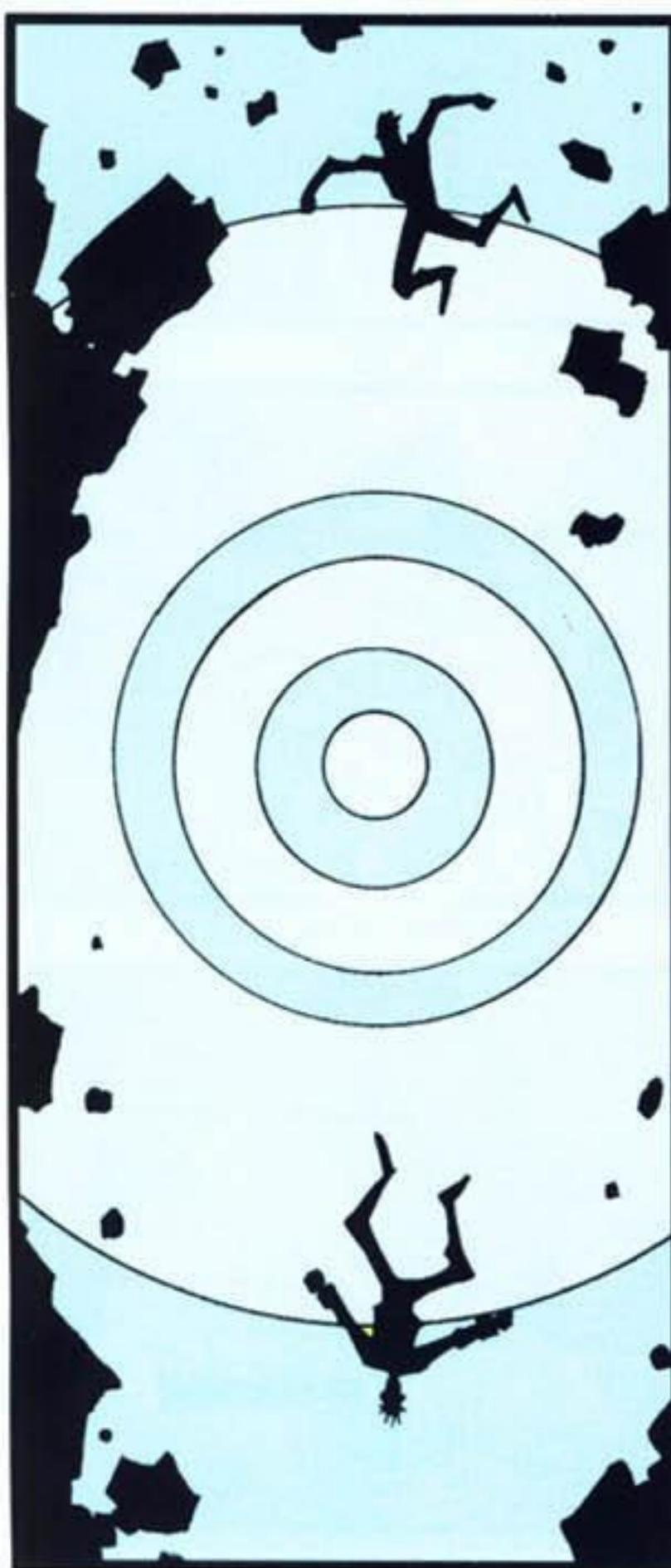
E EU
NUNCA OLVI
FALAR DE
VOCÊ!

O NOME É
INVENCIVEL.

TENHO
CERTEZA
QUE NÃO TERÁ
PROBLEMA PRA
LEMBRAR DEPOIS
DA SURRA
QUE VAI--

SHAZAM!

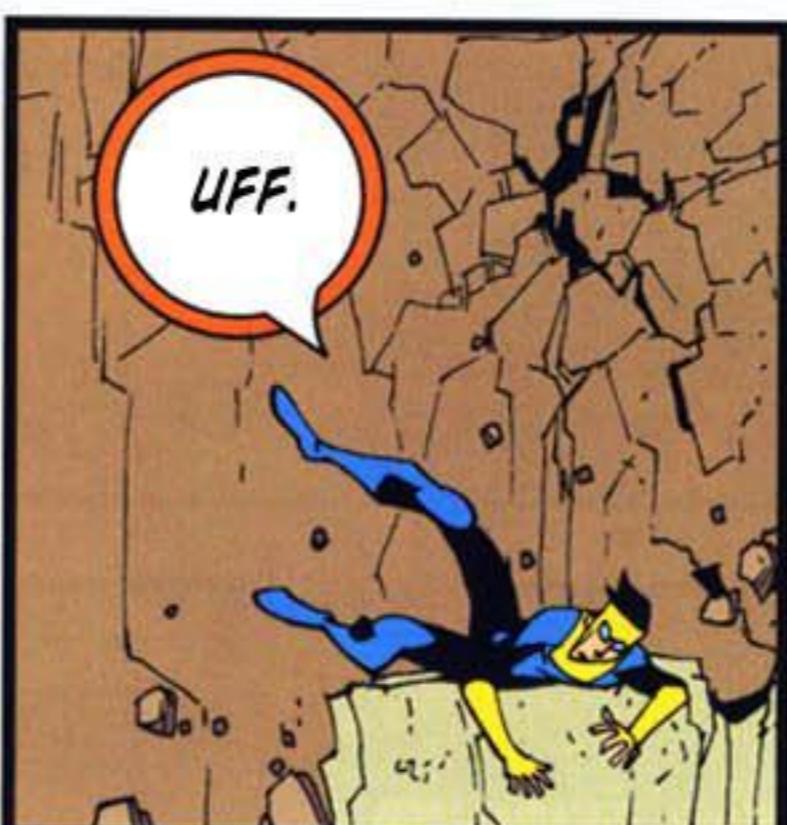


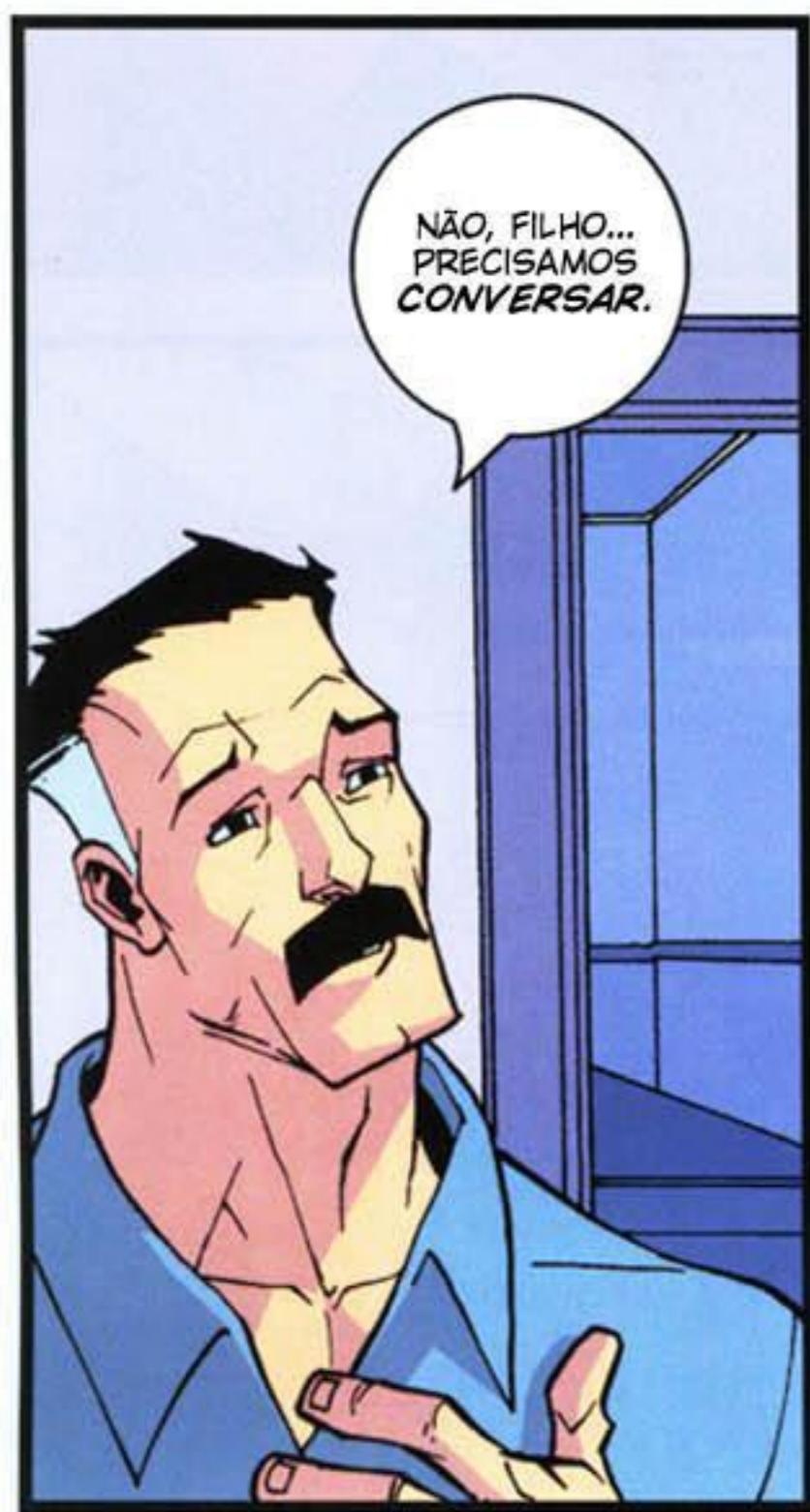
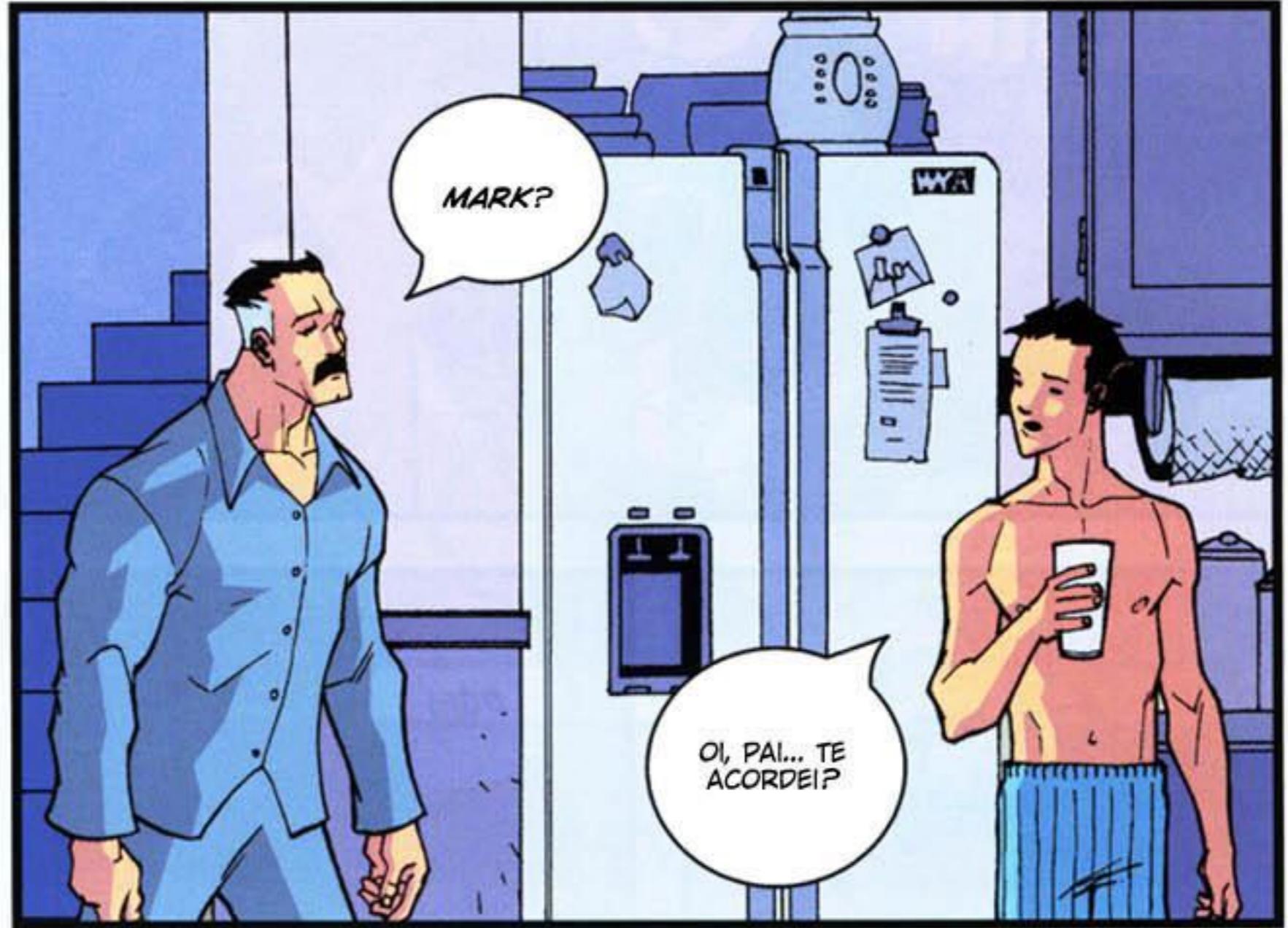


BRAKKA-FOOM!

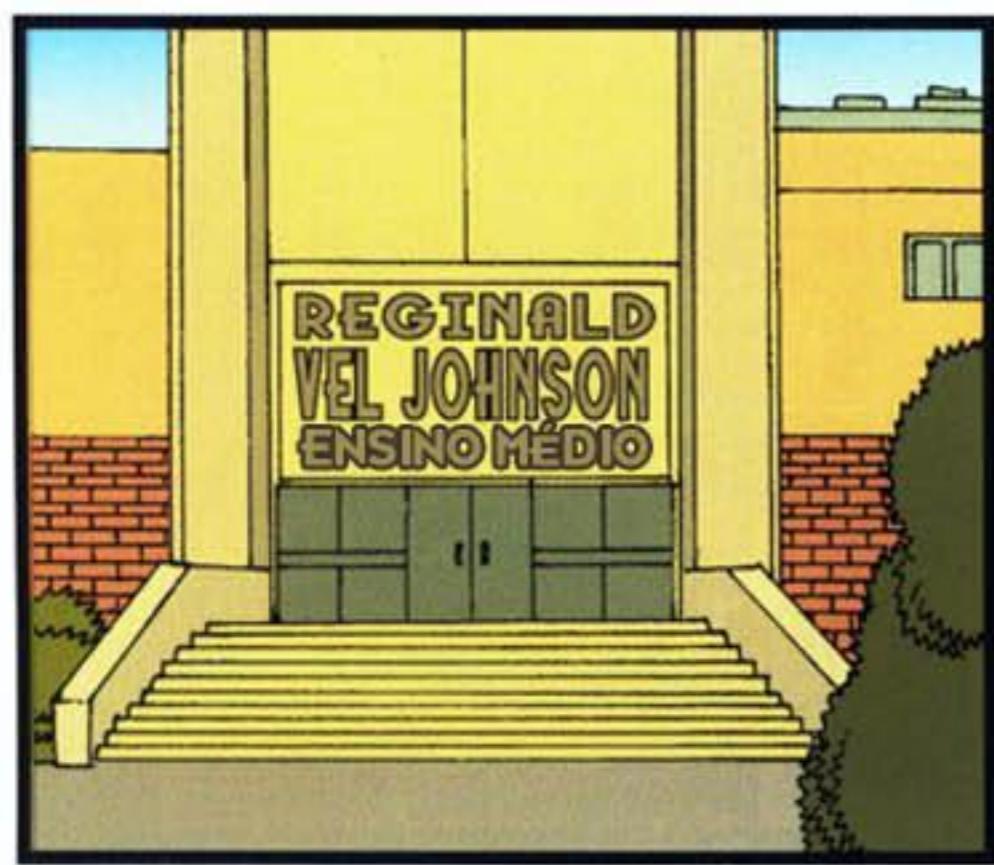


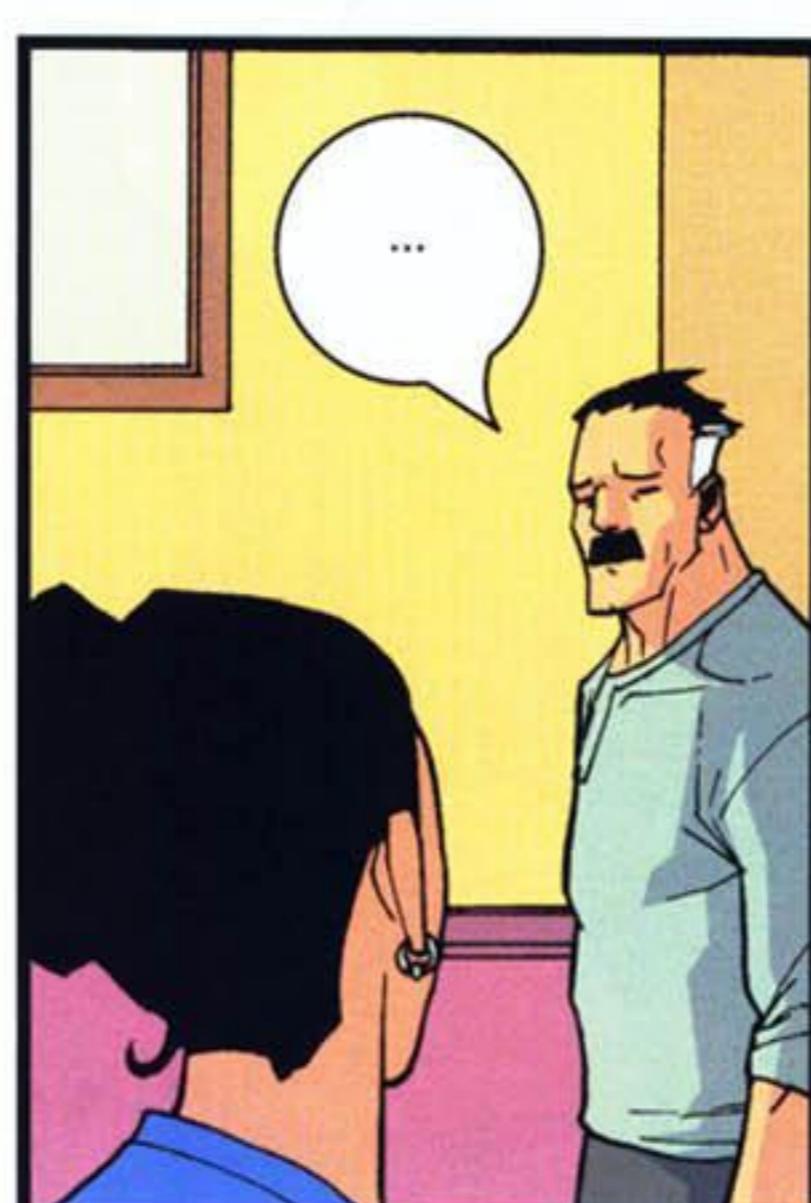
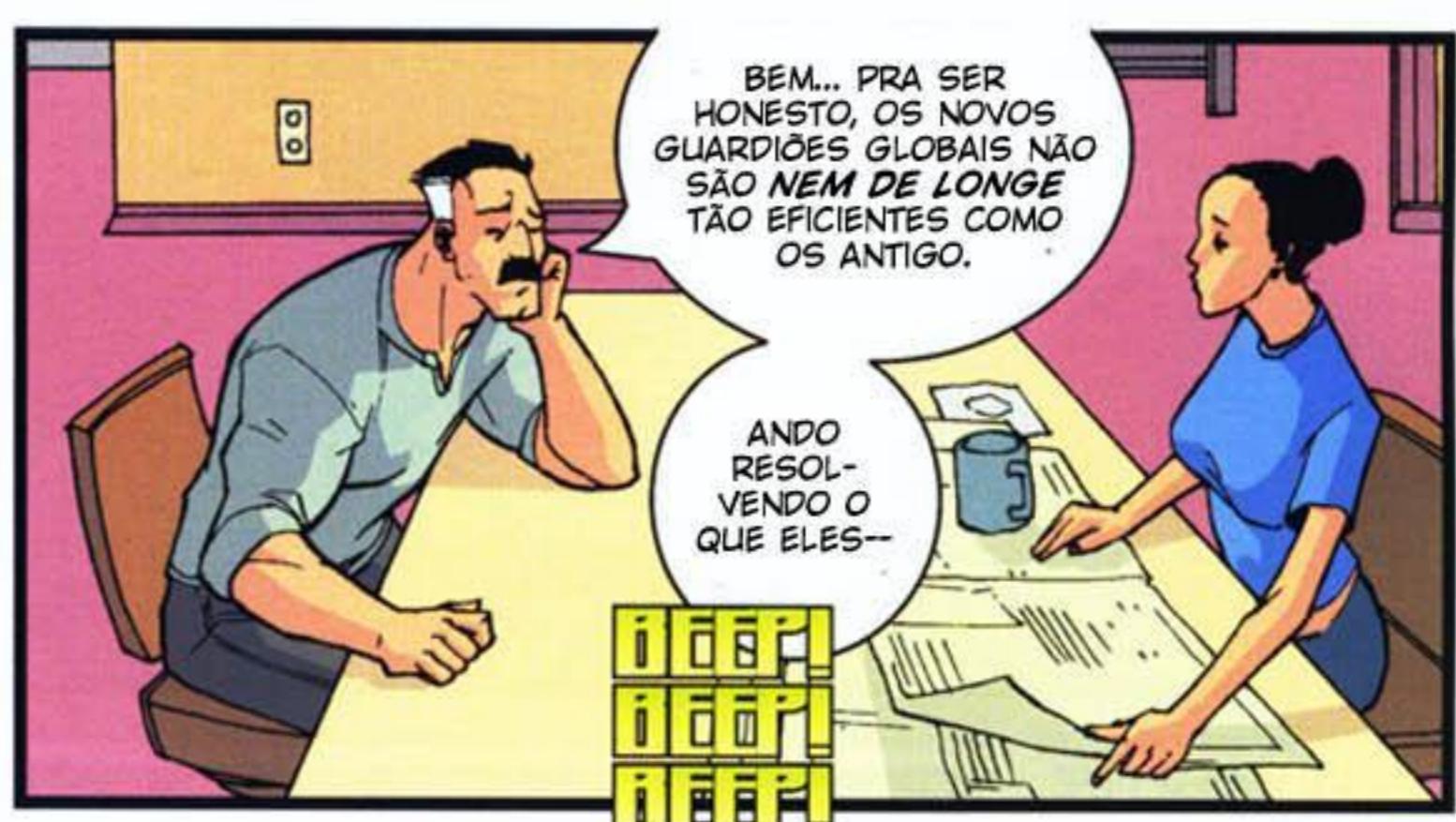
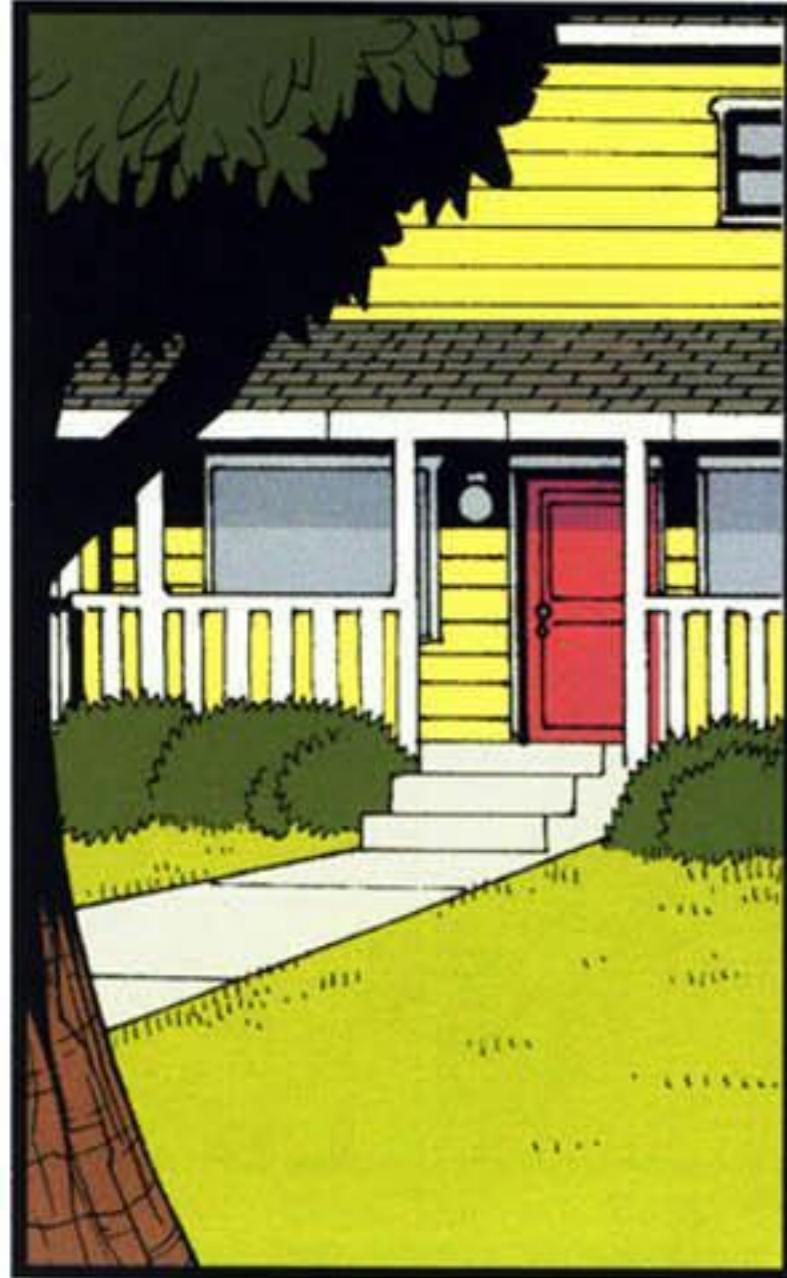
NÃO!











ACREDITE...
TENHO PASSE LIVRE.

DAMIEN DARKBLOOD,
DETETIVE DEMÔNIO...
TRABALHO PRA PESSOAS
QUE OS CHEFES DOS
SEUS CHEFES NÃO SÃO
IMPORTANTES O
BASTANTE PRA
CONHECER.

HURM.

MAS QUE
CARA DE FUNERAL.

BEM, O CHEFE
ENVIOU A GENTE
AQUI POR UM
MOTIVO: VOCÊ
NÃO ESTÁ DANDO
CONTA DO RECADO.
SUA INVESTIGAÇÃO
ESTÁ DEMORANDO
DEMAIS.

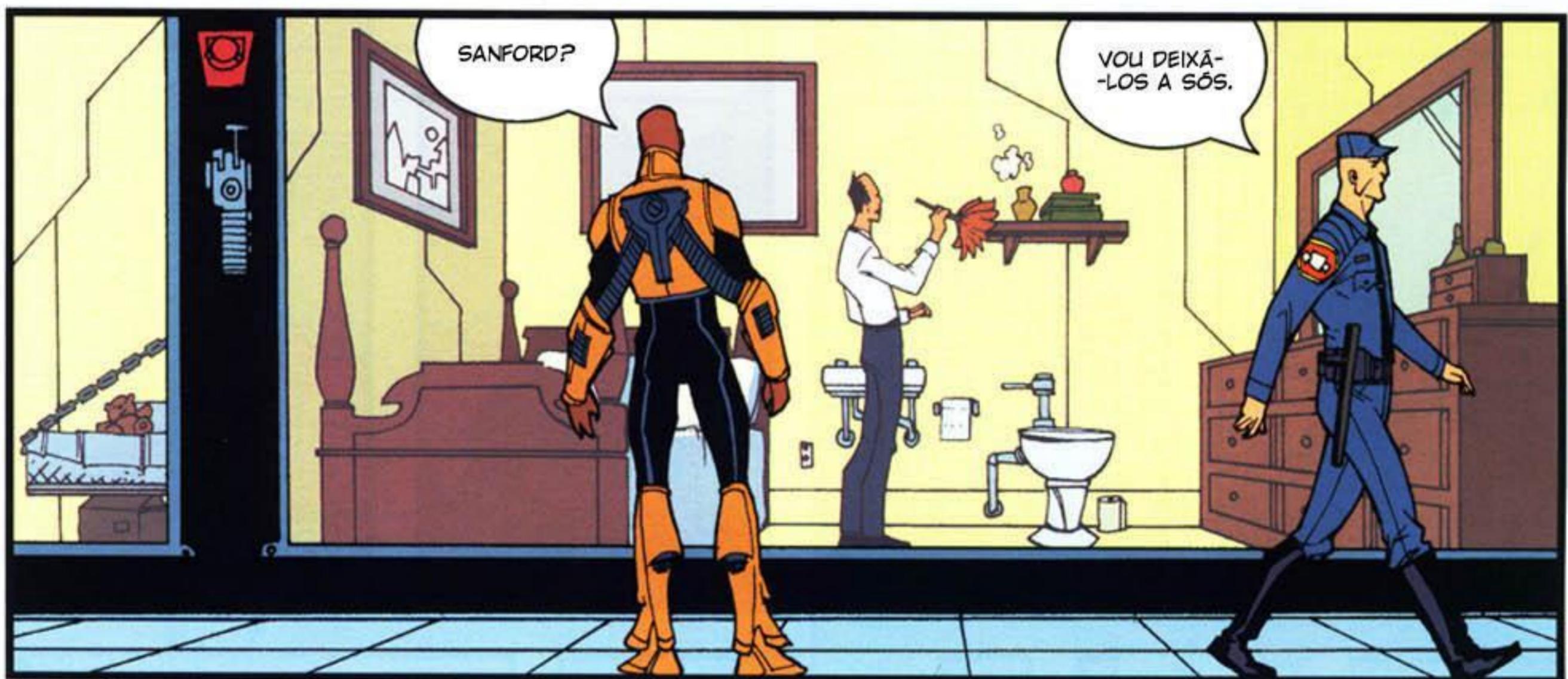
HOLVE UM TEMPO
QUE EU COMERIA SUA
CABEÇA POR FALAR
ASSIM COMIGO. AGRA-
DEÇA POR EU TER
MUDADO MEU MODO
DE AGIR.

VIM
PROCURAR ALGUMA
OUTRA EVIDÊNCIA
QUE POSSO TER
DEIXADO PASSAR
DA PRIMEIRA VEZ.
PORQUE, COMO VOCÊ
TÃO GENTILMENTE
MENTIONOU, ESTOU
SEM PISTAS E
MINHA INVESTIGAÇÃO
NÃO ESTÁ indo A
LUGAR ALGUM.

RECOMENDO
QUE FIQUE
FORA DO MEU
CAMINHO.

...

HURM.





OLÁ, SENHOR SCHAFF... É UM ENORME PRAZER TE CONHECER. TROUXE MUITA COISA... NÃO PRECISA AUTOGRAFAR TODOS SE NÃO QUISER.

MANEIRO!

DEIXA COMIGO, GAROTO. GASTOU DINHEIRO SUADO COM ISSO... O MÍNIMO QUE POSSO FAZER É ARRUINÁ-LAS COM MINHA CALIGRAFIA HORRÍVEL.

TENHO QUE DIZER, CARA... FICO IMPRESSIONADO COM O MODO QUE CONSEGUE LANCAR UMA EDIÇÃO TODO MÊS. PARECE MUITO TRABALHO PRA FAZER EM TÃO POUCO TEMPO. E VOCÊ NUNCA ATRASA.

PRA FALAR A VERDADE. MUITAS VEZES, REPITO ALGUMA ARTE JÁ FEITA ANTES. É UM ÓTIMO RECURSO PARA PAUSAS DRAMÁTICAS E PRA QUANDO NÃO HÁ MUITAS MUDANÇAS DE QUADRO PARA QUADRO.

A MAIORIA DAS PESSOAS NEM PERCEBE.

NÃO ACHA ISSO UMA FORMA DE TRAPACA?

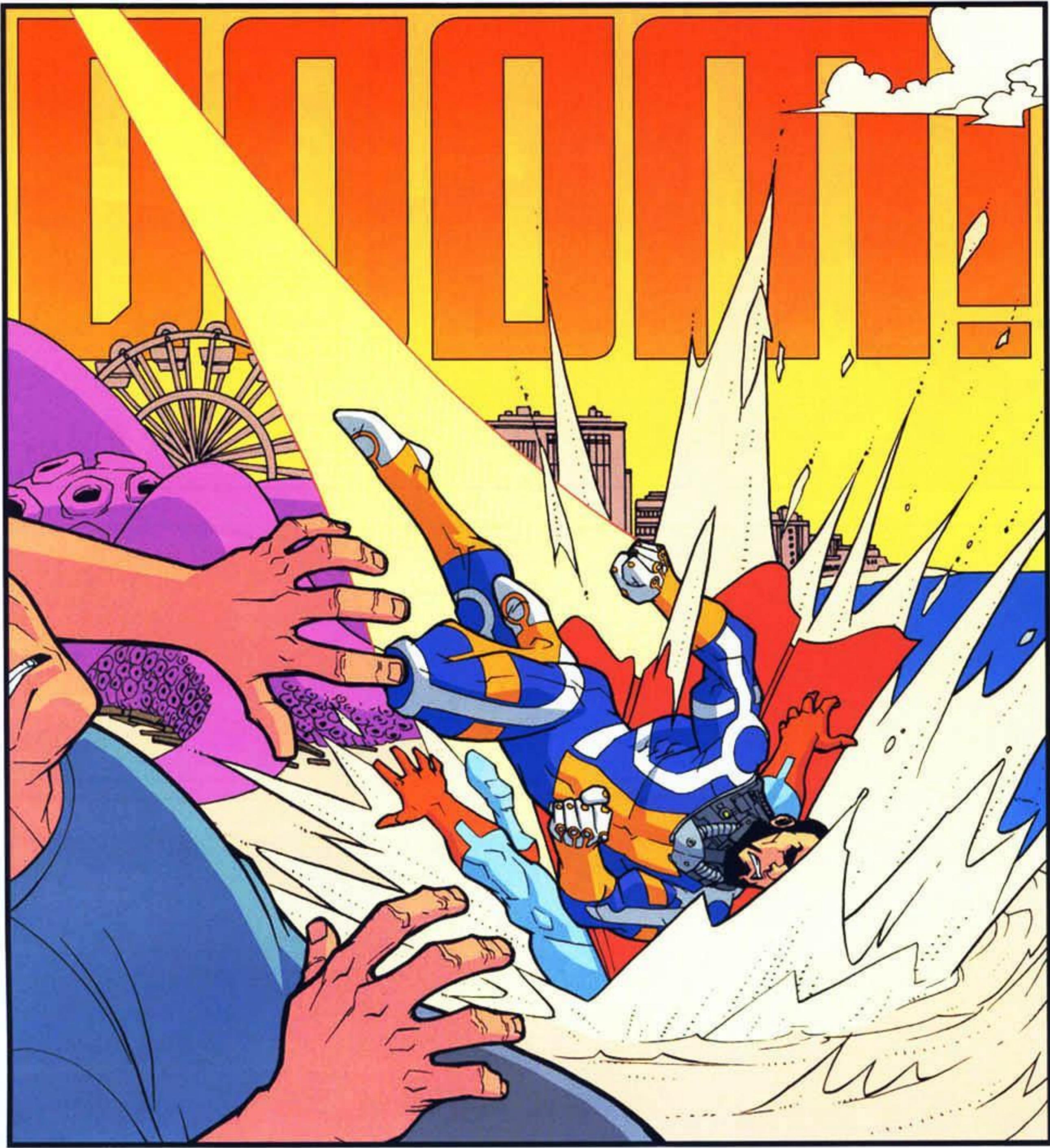
NA VERDADE, NÃO ACHO, NÃO.

RAWK!

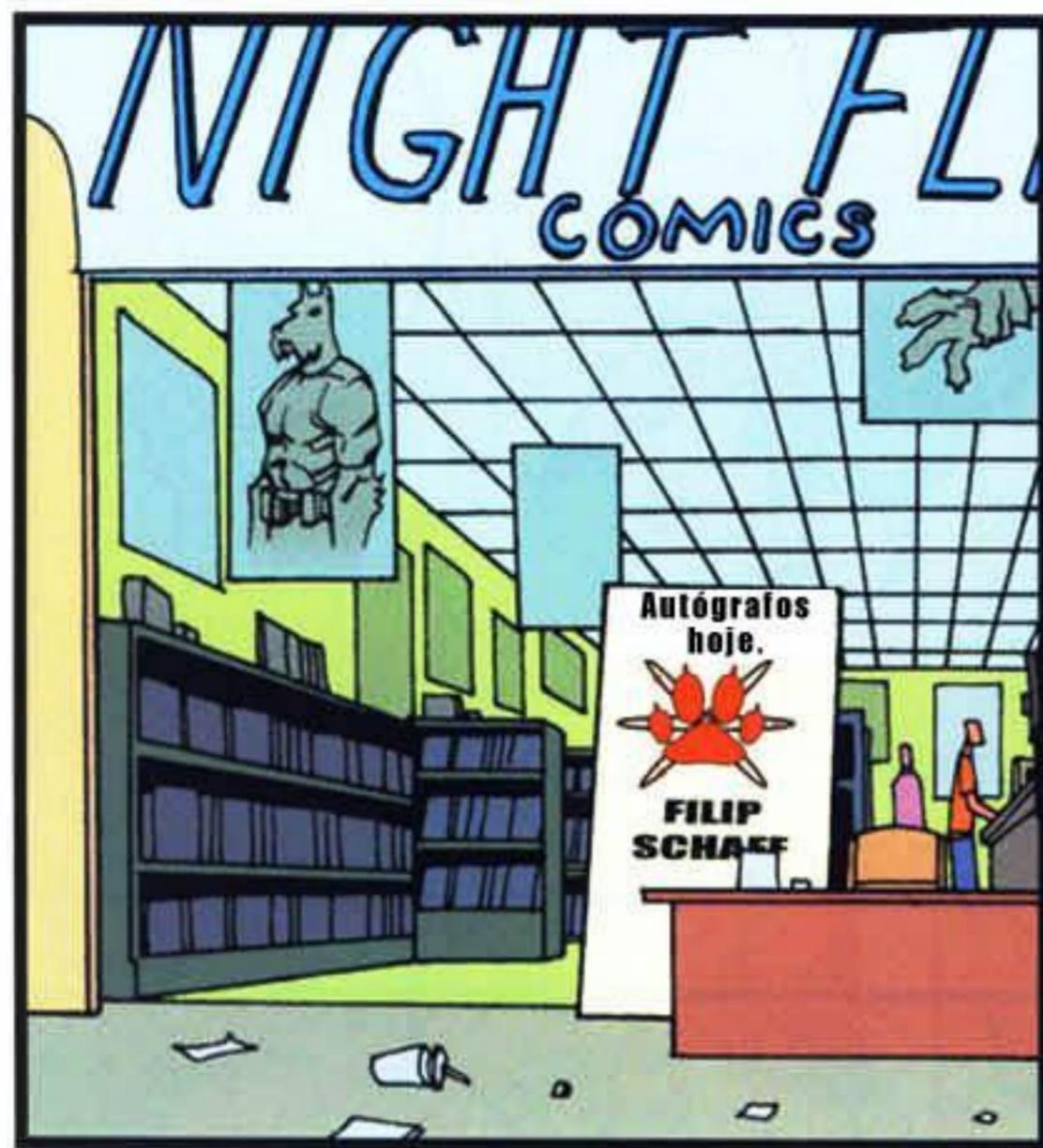
THROAT











...QUANDO, SUPOSTAMENTE, OMNI-MAN SAIU EM ALTA VELOCIDADE DESTA CRATERA, INDO JUNTAMENTE COM O IMORTAL PARA OS CÉUS, ONDE NÃO PODEMOS VÉ-LOS.

NÃO ESTÁ CLARO SE É OU NÃO O IMORTAL. ELE NÃO SERIA O PRIMEIRO HERÓI A RETORNAR DA MORTE, PORÉM OS ESPECIALISTAS AINDA ESTÃO CÉTICOS QUANTO AO ASSUNTO.

TAMBÉM NÃO ESTÁ CLARO SE O EVENTO TEM ALGUMA RELAÇÃO COM O ASSASSINATO DOS GUARDIÕES GLOBAIS.

O QUE SABEMOS ATÉ O MOMENTO É QUE O ATAQUE AO OMNI-MAN FOI COMPLETAMENTE INESPERADO E GRATUITO.

E QUEM QUIER QUE ESTEJA POR DISSO... SEJA O IMORTAL OU NÃO... ESTÁ EQUIPARADO EM PODER AO OMNI-MAN.

COM O COMBATE ACONTECENDO NOS CÉUS, NÃO HÁ MEIOS DE MONITORAR O QUE SE SUCEDE. PODEMOS NUNCA SABER O QUE ESTÁ HAVENDO.

FIQUEM ATENTOS A MAIS BOLETINS COM NOVIDADES AO VIVO. RETORNAMOS AGORA COM NOSSA PROGRAMAÇÃO NORMAL.

DOOM!

POR QUÉ,
MALDITO? POR
QUE MATOU
ELES?

ARRANCO A
VERDADE DO
SEU CADÁ-
VER SE FOR
PRECISO!

GOOM!

JÁ TE
MATEI UMA
VEZ! POSSO
MATAR DE
NOVO!

KRAAK!

...
QUERO
VER VOCÊ
TENTAR!







“Ótima história, ótima arte! Invencível é original e diverte, eu não perderia uma edição nem se estivesse correndo risco de morte. Adoro essa revista!” - Richard Mole

